|  |  |
| --- | --- |
| **Groupe consultatif pour le développement des télécommunications (GCDT)****24ème réunion, Genève, 3-5 avril 2019** | C:\Users\comas\AppData\Local\Temp\Rar$DRa0.735\jpg\ITU official logo_blue_RGB.jpg |
|  |  |
|  | **Document** **TDAG-19/****12-F** |
|  | **6 février 2019** |
|  | **Original:** **anglais** |
| Présidente de la Commission d'études 1 de l'UIT-D |
| COMMISSION D'ÉTUDES 1 DE L'UIT-D – ACTIVITÉS ET AVANCEMENT DES TRAVAUX |
|  |
| **Résumé:**Le GCDT trouvera dans le présent document l'état d'avancement des travaux de la Commission d'études 1 de l'UIT-D, ainsi que certains des principaux points à retenir de la première réunion de la CE 1 pour la période d'études 2018-2021 tenue du 30 avril au 4 mai 2018 et des réunions des Groupes du Rapporteur qui ont lieu du 17 au 28 septembre, ainsi qu'un examen du programme de travail. Il est à noter que les travaux des Groupes du Rapporteur sur les sept Questions confiées à la CE 1 progressent de manière satisfaisante vers les résultats escomptés définis par la CMDT.**Suite à donner:**Le GCDT est invité à prendre note du présent document et à donner les instructions qu'il jugera nécessaires.**Références:**Résolution 2 (Rév.Buenos Aires, 2017) et Résolution 1 (Rév.Buenos Aires, 2017) de la CMDT |

# 1 Principaux résultats

La Commission d'études 1 (CE 1) de l'UIT‑D examine les questions relatives à la mise en place d'un environnement propice pour le développement des télécommunications/TIC. A ce titre, elle est responsable de sept sujets de fond, qui incluent l'élaboration des politiques, des réglementations, des techniques et des stratégies nationales de télécommunication/TIC les mieux à même de permettre aux pays de tirer parti de l'élan imprimé par les télécommunications/TIC, l'accès aux télécommunications/TIC dans les zones rurales et isolées et les politiques économiques et les méthodes de détermination des coûts des services relatifs aux télécommunications/TIC nationales. La CE 1 étudie également les questions relatives au passage à la radiodiffusion numérique et à son adoption, ainsi qu'à la mise en oeuvre de nouveaux services, à la protection des consommateurs et à l'accès des personnes handicapées et des autres personnes ayant des besoins particuliers aux services de télécommunication/TIC.

Les principaux points à retenir de la première réunion de la CE 1 pour la période d'études 2018‑2021 sont les suivants:

– 131 participants de 57 Etats Membres ont pris part à la réunion.

– 9 Rapporteurs/Corapporteurs et 71 Vice-Rapporteurs ont été nommés pour diriger les travaux menés au titre des Questions à l'étude.

– 93 contributions ont été soumises pour débuter les travaux pour la période d'études 2018-2021.

– 29 notes de liaison ont été reçues et 13 ont été adoptées et envoyées aux autres Secteurs.

– Des projets de programme de travail ont été approuvés. Des ébauches initiales/projets de tables des matières pour les résultats escomptés pour toutes les Questions ainsi que des listes détaillant la répartition des responsabilités ont été préparés.

– La Hongrie a présenté une proposition concernant l'organisation d'un échange de connaissances à l'occasion du Séminaire régional de l'UIT pour l'Europe et la CEI à Budapest (Hongrie) en juillet 2018 en vue de contribuer aux activités de la Commission d'études 1 de l'UIT-D, proposition qui a été acceptée.

Les principaux points à retenir de la première série de réunions des Groupes du Rapporteur de la CE 1 sont les suivants:

– 112 participants de 48 Etats Membres ont pris part aux réunions des Groupes du Rapporteur et aux sessions/ateliers associés organisés au cours des deux semaines de réunion.

– 104 contributions ont été soumises en vue de faire avancer les travaux et la rédaction des documents attendus.

– 15 notes de liaison ont été reçues et 21 ont été élaborées et envoyées à l'issue des réunions.

– Les participants aux réunions ont défini plus précisément la structure générale des produits relatifs aux Questions confiées à la CE 1 et ont poursuivi le travail de rédaction et les échanges concernant les chapitres des rapports, les lignes directrices et les études de cas.

– 3 séances/ateliers spécialisés et séances de renforcement des capacités ont été organisés sur des sujets se rapportant aux Questions 1/1, 4/1 et 7/1.

– Une exposition avec des présentations sponsorisées a eu lieu parallèlement aux réunions des Groupes du Rapporteur. Les exposants, essentiellement des PME soutenues par leur administration, ont communiqué des informations et présenté des démonstrations pratiques de solutions et de procédés innovants mis en oeuvre dans leur pays.

Pour faciliter la coordination et continuer de renforcer la collaboration entre les deux Commissions d'études de l'UIT-D, ainsi qu'avec les commissions d'études des autres Secteurs, les participants ont travaillé en vue d'élaborer trois ensembles de tableaux de correspondance.

# 2 Aperçu des travaux de la Commission d'études 1 de l'UIT-D

## 2.1 Première réunion de la Commission d'études 1 pour la période d'études (30 avril – 4 mai 2018)

La première réunion de la Commission d'études 1 après la Conférence mondiale de développement des télécommunications de 2017 (CMDT-17) a eu lieu du 30 avril au 4 mai 2018, en présence de 131 délégués issus de 57 pays[[1]](#footnote-1), parmi lesquels 100 représentants des Etats Membres, 27 représentants de Membres du Secteur, 4 représentants d'Associés et d'établissements universitaires et 7 représentants d'organisations internationales ou régionales ([1/89](https://www.itu.int/md/D18-SG01-C-0089/fr)). On trouvera les statistiques résumant la participation par région, les contributions par Question et d'autres informations dans le Document [1/ADM/3 + Annexe](https://www.itu.int/md/D18-SG01-ADM-0003/fr). Le service habituel de diffusion sur le web, ainsi qu'un service de participation à distance interactive en plusieurs langues ont été assurés. Tous les documents de la réunion peuvent être téléchargés sur le [site web de la réunion](https://www.itu.int/net4/ITU-D/CDS/sg/blkmeetings.asp?lg=2&sp=2018&blk=20348) (compte utilisateur TIES obligatoire).

Le [Directeur du BDT](https://www.itu.int/en/ITU-D/bdt-director/Pages/Speeches.aspx?ItemID=181), M. Brahima Sanou[[2]](#footnote-2), et la Présidente de la Commission d'études 1, Mme Fleur Regina Assoumou Bessou (République de Côte d'Ivoire), étaient assistés des 12 Vice‑Présidents de la CE 1 désignés: M. Peter Ngwan Mbengie (Cameroun), M. Amah Vinyo Capo (Togo), M. Roberto Mitsuake Hirayama (Brésil), M. Víctor Antonio Martínez Sánchez (Paraguay), M. Ahmed Abdel Aziz Gad (Egypte), Mme Sameera Belal Momen Mohammad (Koweït), M. Yasuhiko Kawasumi (Japon), M. Sangwon Ko (République de Corée), M. Almaz Tilenbaev (Kirghizistan), M. Vadym Kaptur (Ukraine), Mme Amela Odobasic (Bosnie-Herzégovine) et M. Krisztián Stefanics (Hongrie). Sous la supervision de cette équipe, la CE 1 a examiné les 93 contributions soumises pour faire avancer les travaux, dont 29 notes de liaison adressées par les deux autres Secteurs de l'UIT. Treize notes de liaison ont été adoptées et envoyées à l'issue des réunions.

Les participants à ces premières réunions ont examiné les résultats attendus définis par les membres à la CMDT-17, identifié des méthodes pour la conduite des travaux et adopté des programmes de travail détaillés pour chaque Question à l'étude. Des ébauches initiales/projets de tables des matières pour les résultats escomptés pour toutes les Questions ainsi que des listes détaillant la répartition des responsabilités ont été préparés. La Commission d'études 1 de l'UIT-D a reçu 84 candidatures pour les différentes fonctions de direction et les participants ont désigné 9 Rapporteurs/Corapporteurs et 71 Vice-Rapporteurs pour diriger les travaux sur les Questions à l'étude. On trouvera dans l'**Annexe 1** du présent Rapport la composition de l'équipe de direction de la CE 1.

## 2.2 Réunions des Groupes du Rapporteur de la Commission d'études 1 de 2018 (17-29 septembre 2018)

Les participants aux réunions des Groupes du Rapporteur de la Commission d'études 1 de 2018 ont défini plus précisément le programme de travail ainsi que la structure générale des produits relatifs aux Questions confiées à la CE 1 et ont poursuivi le travail de rédaction et les échanges concernant les chapitres des rapports, les lignes directrices et les études de cas. Cent quatre contributions, dont 15 notes de liaison, ont été reçues en vue de faire avancer les travaux et la rédaction des documents attendus. Vingt et une notes de liaison ont été envoyées à l'issue des réunions.

Parallèlement aux réunions, 3 séances/ateliers spécialisés et séances de renforcement des capacités ont été organisés sur des sujets se rapportant aux Questions. Une [session sur les politiques et les approches réglementaires relatives au déploiement du large bande et aux technologies d'accès large bande](https://www.itu.int/en/ITU-D/Study-Groups/2018-2021/Pages/meetings/session-Q1-1-sept18.aspx) a eu lieu à l'occasion de la réunion du Groupe du Rapporteur pour la Question 1/1, une [session sur les questions économiques relatives aux marchés des télécommunications/TIC modernes](https://www.itu.int/en/ITU-D/Study-Groups/2018-2021/Pages/meetings/session-Q4-1-sept18.aspx) a eu lieu à l'occasion de la réunion du Groupe du Rapporteur pour la Question 4/1 et un [atelier de renforcement des capacités en matière d'accessibilité des TIC](https://www.itu.int/en/ITU-D/Study-Groups/2018-2021/Pages/meetings/session-Q7-1-sept18.aspx) a eu lieu à l'occasion de la réunion du Groupe du Rapporteur pour la Question 7/1. Les informations détaillées et utiles rassemblées lors de ces sessions seront utilisées pour élaborer les produits attendus chaque année, les premiers devant être présentés à la réunion de la CE 1 de mars 2019.

## 2.3 Rapports des réunions des Groupes du Rapporteur

Les rapports des réunions de différents Groupes du Rapporteur qui ont eu lieu en 2018 depuis la dernière réunion du GCDT sont accessibles via les liens suivants:

– Question 1/1 disponible ici: ([Rapport de mai 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01-R-0001))([septembre 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01.rgq-R-0001))

– Question 2/1 disponible ici: ([Rapport de mai 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01-R-0002))([septembre 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01.rgq-R-0002))

– Question 3/1 disponible ici: ([Rapport de mai 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01-R-0003))([septembre 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01.rgq-R-0003))

– Question 4/1 disponible ici: ([Rapport de mai 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01-R-0004))([septembre 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01.rgq-R-0004))

– Question 5/1 disponible ici: ([Rapport de mai 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01-R-0005))([septembre 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01.rgq-R-0005))

– Question 6/1 disponible ici: ([Rapport de mai 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01-R-0006))([septembre 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01.rgq-R-0006))

– Question 7/1 disponible ici: ([Rapport de mai 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01-R-0007))([septembre 2018](https://www.itu.int/md/D18-SG01.rgq-R-0007))

# 3 Stratégie et programme de travail de la Commission d'études 1

La Commission d'études 1 mène ses travaux conformément à son domaine de compétence défini dans la Résolution 2 (Rév. Buenos Aires, 2017) "Etablissement de commissions d'études", afin d'obtenir les résultats escomptés pour la période 2018-2021. A sa première réunion, la CE 1 a approuvé son programme de travail sur quatre ans, figurant dans l'**Annexe 2** du présent Rapport. Le Groupe consultatif pour le développement des télécommunications (GCDT) s'étant réuni du 9 au 11 avril, soit avant la première réunion de la CE 1, le programme de travail avait déjà été présenté au GCDT (Document [TDAG-18/12](https://www.itu.int/md/D18-TDAG23-C-0012/)), qui en a pris note.

La Présidente de la CE 1 a expliqué qu'il est nécessaire que les Groupes du Rapporteur planifient l'élaboration des produits annuels sur des sous-thèmes se rapportant aux Questions; les Rapporteurs ont donc été invités à travailler dans le cadre de chaque Question afin de veiller à ce que ces produits soient fournis. La Présidente a présenté le calendrier des futures réunions de la Commission d'études 1 et des Groupes du Rapporteur et a en outre demandé aux Groupes du Rapporteur, d'une part, d'identifier des sujets appropriés afin d'organiser des séminaires et des ateliers qui leur semblaient utiles et, d'autre part, de présenter des propositions correspondantes à la Commission d'études. La Présidente a invité tous les (Co)Rapporteurs et Vice-Rapporteurs à faire leur possible pour définir une feuille de route claire, qui puisse ensuite servir de base solide pour les réunions à venir. L'importance de la coordination intersectorielle, telle que l'a conseillée le GCDT, a aussi été mise en lumière. La Présidente a encouragé les membres à tout mettre en oeuvre pour renforcer la collaboration entre les Secteurs afin d'accroître encore les compétences techniques disponibles et de faire en sorte qu'un plus grand nombre de sujets puissent être traités sous le même thème.

La Présidente a par ailleurs expliqué sa vision des activités et des objectifs de la CE 1, qui constitue un outil pour mener à bien le travail demandé et repose sur les trois piliers suivants: 1) plus d'**interaction** entre les parties prenantes dans le cadre des travaux (contributions, partage d'expériences, etc.); 2) plus d'**innovation** dans les méthodes de travail; et 3) renforcement de la **mise en oeuvre** des résultats des travaux des Commissions d'études de l'UIT-D par les Etats Membres. La Présidente a encouragé tous les participants à appuyer cette vision, ajoutant que c'est ensemble, et grâce à une mise en oeuvre et à un engagement intégrés que la CE 1 sera capable d'atteindre les cibles et les résultats fixés.

# 4 Collaboration et coordination avec la Commission d'études 2 de l'UIT-D et avec les autres Secteurs sur des questions d'intérêt mutuel

## 4.1 Mise en correspondance entre les Questions confiées aux Commissions d'études de l'UIT-D ainsi qu'entre les travaux des Commissions d'études de l'UIT-D et ceux des autres Secteurs

Afin de faciliter la coordination et de continuer de renforcer la collaboration entre les deux Commissions d'études de l'UIT-D, ainsi qu'avec les commissions d'études des autres Secteurs, les participants ont travaillé en vue d'élaborer trois ensembles de tableaux de correspondance. Ces tableaux comprennent les éléments suivants: **1)** une mise en correspondance actualisée des Questions confiées à la CE 1 et des Questions confiées à la CE 2 de l'UIT-D présentant un intérêt pour les Questions et les sujets d'étude des Commissions d'études de l'UIT-T; **2)** un tableau de mise en correspondance entre les Questions confiées à la CE 1 et à la CE 2 de l'UIT-D et les travaux des groupes de travail de l'UIT-R; et **3)** un projet de tableau indiquant les liens et les relations entre les Questions étudiées par la CE 1 de l'UIT-D et celles étudiées par la CE 2 de l'UIT-D.

Le travail de mise en correspondance entre les sujets à l'étude dans le cadre des **Commissions d'études**, des groupes de travail et des autres groupe de **l'UIT-T** et les Questions confiées aux Commissions d'études de l'UIT-D a commencé pendant la période d'études 2014-2017. Une version actualisée de cette mise en correspondance, compte tenu de la nouvelle structure adoptée à la CMDT-17, a été envoyée aux Commissions d'études de l'UIT-T après la réunion de la CE 1 tenue en avril 2018. Par ailleurs, les Groupes du Rapporteur ont été invités, à leurs réunions de 2018, à examiner et à mener à bien ce travail de mise en correspondance, dont les résultats pourraient ensuite être communiqués aux Commissions d'études de l'UIT-T et au GCDT. Par la suite, le GCDT a transmis le tableau de mise en correspondance actualisé au GCNT pour information à sa réunion de décembre 2018. Il est à noter que ces tableaux de mise en correspondance sont des documents évolutifs qui, pour rester utiles et rendre compte de la progression des travaux, doivent être actualisés et mis à jour régulièrement.

Les participants ont estimé qu'il était essentiel de procéder à une mise en correspondance analogue entre les sujets à l'étude dans le cadre des **Commissions d'études**, des groupes de travail et des autres groupe de **l'UIT-R** et les Questions confiées aux Commissions d'études de l'UIT-D. A cet égard, il a été procédé à une première mise en correspondance entre les travaux de l'UIT-R et ceux de l'UIT-D au niveau des groupes de travail de l'UIT-R uniquement. Les participants aux réunions de la CE 1 et de la CE 2 sont convenus de transmettre cette mise en correspondance, lors de leurs réunions de mars 2019, aux Commissions d'études de l'UIT-R afin qu'elles fassent part de leurs observations.

Les Commissions d'études de l'UIT-D et leurs équipes de direction ont examiné les objectifs et la justification de cette mise en correspondance et ont noté que son actualisation représentait un travail considérable. Il a été avancé qu'il s'agissait d'un outil utile pour les Groupes du Rapporteur en ce qu'il permet d'établir un lien entre leurs activités et les travaux menés dans les autres Secteurs, afin d'établir les liens entre les recommandations existantes, d'envoyer les notes de liaison aux groupes concernés, etc. A ce titre, cette mise en correspondance peut servir de cadre général d'interaction et de collaboration entre les Secteurs. Elle peut permettre de connaître les spécialistes des différents thèmes et de partager ainsi, par leur intermédiaire, des compétences spécialisées. Afin de garantir l'examen et le suivi de ce travail de mise en correspondance, il a été demandé à chaque Groupe du Rapporteur rattaché à la CE 1 d'identifier un représentant pour ce travail.

Sur le modèle de la mise en correspondance intersectorielle, les commissions d'études de l'UIT-D ont également procédé à une **mise en correspondance intrasectorielle entre les différentes Questions**. Le projet de tableau de relation et d'interaction entre les Questions confiées à la CE 1 de l'UIT-D et celles confiées à la CE 2 de l'UIT-D vise à mettre en évidence les possibles chevauchements et les domaines dans lesquels la collaboration pourrait être encore renforcée. Comme pour tous les tableaux de mise en correspondance, il s'agit de documents évolutifs qui seront modifiés tout au long de la période d'études à mesure que les travaux sur les différentes Questions progressent.

## 4.2 Participation et contribution des Commissions d'études de l'UIT-D à la mise en oeuvre de la Résolution 9 (Rév. Buenos Aires, 2017) de la CMDT

Lors des réunions, en particulier celles des Groupes du Rapporteur tenues en septembre 2018, l'état d'avancement de la mise en oeuvre de la Résolution 9 (Rév. Buenos Aires, 2017) de la CMDT et le fait que la CMDT-17 ait supprimé cette question du programme de travail des Commissions d'études de l'UIT-D ont suscité des interrogations et des inquiétudes. Etant donné que plusieurs Questions confiées à la CE 1 ont un lien avec la gestion du spectre, des précisions ont été demandées sur les prochaines étapes de la mise en oeuvre et sur la manière dont les commissions d'études pourraient procéder à cet égard. Des membres se sont inquiétés du fait qu'aucun progrès n'a été accompli après la CMDT-17. Un rapport a été présenté aux participants concernant une proposition de méthode pour traiter les aspects complexes de la mise en oeuvre de la Résolution par le BDT, qui exige une collaboration étroite avec le Bureau des radiocommunications (BR), et il a été noté que des informations seraient communiquées ultérieurement. En ce qui concerne la possible contribution des Commissions d'études de l'UIT-D aux travaux, il a été proposé que chaque Rapporteur rassemble tous les éléments concernant les aspects relatifs au spectre, en particulier les besoins exprimés, à l'issue de chaque réunion et les communique à intervalle régulier au Président de la Commission d'études dont il dépend. Ce point doit encore être examiné plus avant.

# 5 Travaux du Comité de coordination de l'UIT pour la terminologie (CCT de l'UIT) intéressant l'UIT-D

Conformément à la Résolution 86 (Buenos Aires, 2017) de la CMDT intitulée "Utilisation au sein du Secteur du développement des télécommunications de l'UIT des langues de l'Union sur un pied d'égalité", le GCDT a nommé en 2018 le Vice-Président de la CE 1, M. Peter Mbengie (Cameroun), et la Vice-Présidente de la CE 2, Mme Ke Wang (République populaire de Chine) représentants de l'UIT-D au sein du Comité de coordination de l'UIT pour la terminologie (CCT de l'UIT). Par sa Résolution 154 (Rév. Dubaï, 2018) "Utilisation des six langues officielles de l'Union sur un pied d'égalité", la Conférence de plénipotentiaires reconnaît désormais la création du CCT au titre de la Résolution 1386 adoptée par le Conseil à sa session de 2017.

En 2018, le CCT de l'UIT a tenu deux réunions par correspondance, l'une le 28 juin 2018 et l'autre le 22 novembre 2018. A chaque réunion, les participants examinent des notes de liaison et des contributions portant sur des questions de terminologie et prennent des décisions concernant les nouveaux termes à insérer dans la base de données terminologique de l'UIT, en particulier dans ce que l'on appelle la Partie 3 qui contient les termes, acronymes et définitions. Les questions présentant un intérêt pour les travaux de l'UIT-D sont les suivantes: une définition de l'expression "accès large bande", selon laquelle la limite inférieure du débit pour le large bande est de 2 Mb/s ou le large bande est défini par rapport à l'accès à bande étroite sans préciser de débit minimum (*aucun accord n'a été trouvé, une décision devrait être prise à la réunion de mai 2019*), une définition de l'expression "maintenance intelligente des télécommunications" dans laquelle le terme "telecommunications" devrait être au singulier dans la version anglaise et l'utilisation répétée de l'adjectif "intelligente" devrait être évitée. En outre, il conviendrait dans l'avenir d'envisager de tenir compte des Recommandations de l'UIT-D dans la base de données terminologique de l'UIT. L'UIT-D doit pour sa part tenir compte de cette base de données et de son utilité lors de l'élaboration de rapports et d'autres produits. La prochaine réunion du CCT de l'UIT aura lieu le 7 mai 2019.

# 6 Participation des PME aux travaux des Commissions d'études de l'UIT-D

Les deux Commissions d'études de l'UIT-D ont décidé de poursuivre la mise en oeuvre du projet pilote lancé par le Conseil à sa session de 2017 concernant la participation des PME aux travaux des commissions d'études de l'UIT. En 2018, sept PME ont pris part aux activités et aux réunions des CE 1 et 2 de l'UIT-D dans ce cadre avec l'appui de leur administration. Nombre des participants au projet pilote ont également soumis des contributions aux réunions. Ces PME s'intéressent en particulier à des domaines comme l'informatique en nuage, l'accès en zone rurale, la cybersécurité et les applications TIC. Une évaluation de ce projet pilote a été menée à la Conférence de plénipotentiaires. Le Groupe de travail du Conseil sur les ressources financières et les ressources humaines (GTC-FHR), qui s'est réuni les 29 et 30 janvier 2019, recommande au Conseil de reconduire ce projet pilote jusqu'au 31 janvier 2020 afin de faciliter la transition en vue de la mise en oeuvre de la nouvelle Résolution 209 (Dubaï, 2018) adoptée par la Conférence de plénipotentiaires intitulée "Encourager la participation des petites et moyennes entreprises aux travaux de l'Union".

# 7 Outils de collaboration

Conformément à ce qui a été décidé à la CMDT-17, l'amélioration des [outils de collaboration](https://www.itu.int/en/ITU-D/Study-Groups/2018-2021/Pages/collaborative-tools.aspx) et l'élaboration de nouveaux outils afin de faciliter la participation électronique aux travaux des Commissions d'études de l'UIT-D se poursuivront. En complément des services de participation interactive à distance et de la diffusion habituelle sur le web dans les langues dans lesquelles se déroule la réunion considérée, des listes de diffusion et des sites de collaboration SharePoint sont mis à la disposition des participants et des membres de l'équipe de direction, tant au niveau de la commission d'études qu'au niveau des Groupes du Rapporteur. Les [listes de diffusion](https://www.itu.int/en/ITU-D/Study-Groups/2018-2021/Pages/collaborative-tools.aspx) permettent l'échange de courriers électroniques entre les experts s'intéressant aux sujets à l'étude, tandis que le [site de collaboration SharePoint](https://extranet.itu.int/itu-d/studygroups/SitePages/Home.aspx) offre un lieu de rencontre virtuel où les participants peuvent consulter le calendrier des activités de la commission d'études et des annonces et accéder à une zone d'échange de documents pour faciliter les travaux entre les réunions. Des sous-sites consacrés à chaque Question ainsi qu'un espace réservé aux équipes de direction des commissions d'études sont également disponibles. Un compte d'utilisateur TIES actif est nécessaire pour pouvoir accéder à tous ces services. Les participants aux travaux des commissions d'études sont encouragés à essayer ces outils et à transmettre leurs éventuels commentaires au secrétariat, afin de contribuer à leur amélioration.

# 8 Conclusion et perspectives

La Commission d'études 1 poursuivra ses travaux à l'occasion de sa réunion de 2019 qui aura lieu à Genève, du 18 au 22 mars, tandis que les réunions des Groupes du Rapporteur se tiendront du 23 septembre au 18 octobre 2019 ([1/ADM/2(Rév.2)](https://www.itu.int/md/D18-SG01-ADM-0002/en)).

Les réunions des Groupes du Rapporteur ont été regroupées, afin de permettre aux Rapporteurs, aux Vice‑Rapporteurs et aux participants d'assister à plusieurs réunions, d'échanger des vues sur des sujets connexes, de créer des groupes de rédaction et de rencontrer les coordonnateurs, les fonctionnaires du BDT, ainsi que le Président et les Vice‑Présidents de la Commission d'études dont ils dépendent.

Les efforts se poursuivront afin de créer des synergies entre les thèmes examinés par les commissions d'études et les ateliers et séminaires organisés dans les régions, comme en 2018. Les propositions d'activités en lien avec les Commissions d'études de l'UIT-D sont encouragées et accueillies très favorablement.

Annex 1: Appointed Chairman, Vice-Chairmen, Rapporteurs and Vice-Rapporteurs of ITU-D Study Group 1
Questions for the 2018-2021 period

Chairman and vice-chairmen (also available at: <https://www.itu.int/net4/ITU-D/CDS/sg/chairmen.asp?lg=2&sp=2018>)

|  |  |
| --- | --- |
|  | **ITU-D STUDY GROUP 1** |
| **Chairman** | Ms Regina Fleur Assoumou BESSOU (Côte d'Ivoire)  |
| **Vice-Chairmen** | Mr Peter Ngwan MBENGIE (Cameroon) |
| Mr Amah Vinyo CAPO (Togo) |
| Mr Roberto Mitsuake HIRAYAMA (Brazil) |
| Mr Víctor Antonio MARTÍNEZ SÁNCHEZ (Paraguay) |
| Mr Ahmed Abdel Aziz GAD (Egypt)  |
| Ms Sameera Belal Momen MOHAMMAD (Kuwait) |
| Mr Yasuhiko KAWASUMI (Japan) |
| Mr Sangwon KO (Republic of Korea) |
| Mr Almaz TILENBAEV (Kyrgyzstan) |
| Mr Vadym KAPTUR (Ukraine) |
| Ms Amela ODOBASIC (Bosnia and Herzegovina) |
| Mr Krisztián STEFANICS (Hungary)*(Stepped down in October 2018)* |

List of (Co-)Rapporteurs and Vice-Rapporteurs (also available at: <https://www.itu.int/net4/ITU-D/CDS/sg/rapporteurs.asp?lg=2&sp=2018>)

| **ITU-D Question** | **Role** |  | **Firstname** | **Lastname** | **Country** | **Region** | **Organization** |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Question 1/1** | **Co-Rapporteur** | Mr  | Fred  | Ongaro  | Kenya | Africa | Administration |
| **Question 1/1** | **Co-Rapporteur** | Mr  | Vadim  | Kaptur | Ukraine | CIS countries | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Issoufi K.  | Maiga | Mali | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Luc Servais | Missidimbazi  | Congo | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Charles Zoë  | Banga  | Central African Rep. | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Abdoulaye  | Ouedraogo | Burkina Faso | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Aminata Niang | Diagne | Senegal | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr  | Jean Marie  | Maignan | Haiti | Americas | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr  | Turhan  | Muluk | United States | Americas | Intel Corporation |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Mohamed Amine  | Benziane | Algeria | Arab States | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Karma  | Jamyang | Bhutan | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Chunfei  | Zhang  | China | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr  | Ümit Nevruz  | Özdemir | Turkey | Europe | Türk Telekom |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Jane  | Coffin |  | World/Multi-Regional | Internet Society (ISOC) |
| **Question 2/1** | **Rapporteur** | Mr | Roberto Mitsuake  | Hirayama | Brazil | Americas | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Siaka  | Coulibaly | Mali | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Hassan  | Issaka | Chad | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr  | Jean Marie  | Maignan | Haiti | Americas | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Jinane  | Karam | Lebanon | Arab States | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Gang  | Wu  | China | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Gülcihan | Kurnaz  | Turkey | Europe | Türk Telekom |
| **Question 3/1** | **Rapporteur** | Mr | Nasser | Kettani | United States | Americas | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Charles Zoë  | Banga  | Central African Rep. | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Franklin  | Makokha  | Kenya | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Abdoulaye  | Ouedraogo | Burkina Faso | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Ahmadou Dit | Adi Cisse | Mali | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Luc Servais | Missidimbazi  | Congo | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Serigne Abdou  | Lahatt Sylla | Senegal | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Christopher  | Hemmerlein | United States | Americas | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Geraldo  | Neto | United States | Americas | TMG, Inc. |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Darshan  | Thapa  | Bhutan | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Zhen | Zhang  | China | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Arseny  | Plossky | Russian Federation | CIS countries | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms  | Beyhan Aygün  | Akyüz  | Turkey | Europe | Türk Telekom |
| **Question 4/1** | **Rapporteur** | Mr | Arseny  | Plossky | Russian Federation | CIS countries | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Ibrahima  | Kone | Mali | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Talent  | Munyaradzi | Zimbabwe | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr  | Huguens  | Previlon | Haiti | Americas | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Mohammed  | AbdulKadhim Ali  | Iraq | Arab States | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Haider Abd  | Al Hassan Yahia  | Iraq | Arab States | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Emanuele  | Giovannetti | United Kingdom | Europe | Anglia Ruskin University |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Rafael  | Gonzalez-Galarreta | Spain | Europe | Axon Partners Group Consulting |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Ugur | Kaydan | Turkey | Europe | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Gevher Nesibe | Tural Tok | Turkey | Europe | Türk Telekom |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Wesam M.  | Sedik | Egypt | Arab States | Administration |
| **Question 5/1** | **Co-Rapporteur** | Ms | Caecilia  | Nyamutswa | Zimbabwe | Africa | Administration |
| **Question 5/1** | **Co-Rapporteur** | Mr | Khalil  | AlSobhi  | Saudi Arabia | Arab States | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Cissé  | Kane  |  | Africa | African Civil Society  |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Stella  | Kipsaita | Kenya | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Justina Tumaini  | Mashiba | Tanzania | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Oumar  | Sidi Aly | Mali | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Babou | Sarr | Senegal | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Edva  | Altemar | Haiti | Americas | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr  | Turhan  | Muluk | United States | Americas | Intel Corporation |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Yasuhiko | Kawasumi | Japan | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Ja Heung  | Koo | Korea (Rep. of) | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Karma  | Tenzin | Bhutan | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Li | Zhang  | China | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Karma  | Jamyang | Bhutan | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Hande  | Bayrak  | Turkey | Europe | Türk Telekom |
| **Question 6/1** | **Rapporteur** | Mr  | Jinqiao | Chen  | China | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Issiaka  | Alhabibou | Mali | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Caecilia  | Nyamutswa | Zimbabwe | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Issouf  | Soulama  | Burkina Faso | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Edva  | Altemar | Haiti | Americas | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Elisa Vieira  | Leonel | Brazil | Americas | Anatel |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Laith  | Draghmeh | State of Palestine | Arab States | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Mehmet Alper  | Tekin  | Turkey | Europe | Administration |
| **Question 7/1** | **Rapporteur** | Ms | Amela | Odobašić | Bosnia and Herzegovina | Europe | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Abdoulaye  | Dembele  | Mali | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Lamine Mahamadou  | Diallo | Mali | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Godfrey  | Muhatia  | Kenya | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Issouf  | Soulama  | Burkina Faso | Africa | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Ileana Gama  | Benítez | Mexico | Americas | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Andrea | Saks | United States | Americas | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Mina Seonmin  | Jun  | Korea (Rep. of) | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Maryam Tayefeh  | Mahmoudi | Iran (Islamic Republic of) | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr | Mitsuji  | Matsumoto | Japan | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Ms | Yinghua  | Wu  | China | Asia & Pacific | Administration |
|  | Vice-Rapporteur | Mr  | George Anthony | Giannoumis | Norway | Europe | Oslo and Akershus University College of Applied Sciences |

Annexe 2: Programme de travail de la Commission d'études 1 de l'UIT-D

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Rapport au GCDT 2018 | Rapport au GCDT 2019 | Rapport au GCDT 2020 | Rapport au GCDT/ 2021à la CMDT |
| Question | 1ère réunion annuelle de la CE 1 (30 avril – 4 mai 2018)\* | Réunions du Groupe du Rapporteur de la CE 1 (17-28 septembre 2018) | 2ème réunion annuelle de la CE 1 (18-22 mars 2019)\* | Réunions du Groupe du Rapporteur de la CE 1 (23 septembre – 4 octobre 2019) | 3ème réunion annuelle de la CE 1 (17-21 février 2020)\* | Réunions du Groupe du Rapporteur de la CE 1 (21 septembre – 2 octobre 2020) | 4ème réunion annuelle de la CE 1 (15-19 mars 2021)\* |
| Des ateliers thématiques, des cours et des séminaires doivent avoir lieu pendant toute la période d'études à Genève et dans les régions, en fonction des propositions reçues. |
| Q 1/1 | Accent mis sur les rapports, les bonnes pratiques, les ateliers, les études de cas et les recommandations |
| Programme de travail et projet de table des matières | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, projet(s) de rapport(s) | Poursuite de la rédaction, etc. | Rapport(s) final(s), lignes directrices, projets de Recommandation |
| Q 2/1 | Accent mis sur la diffusion régulière de l'expérience acquise par les pays concernant les stratégies et les aspects socio-économiques de la mise en oeuvre de nouveaux services et nouvelles technologies et capacités de radiodiffusion |
| Programme de travail et projet de table des matières | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, produits annuels | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, produits annuels | Poursuite de la rédaction, etc. | Rapport(s) final(s), lignes directrices, projets de Recommandation |
| Q 3/1 | Accent mis sur les analyses, les séminaires de formation, les lignes directrices visant à faciliter le déploiement de l'infrastructure et un manuel sur l'infrastructure et les services pour la prise en charge de l'informatique en nuage dans les pays en développement |
| Programme de travail et projet de table des matières | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, produits annuels/rapport | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, produits annuels/rapport | Poursuite de la rédaction, etc. | Rapport(s) final(s), lignes directrices, manuel, projets de Recommandation |
| Q 4/1 | Accent mis sur les bonnes pratiques pour promouvoir un partage adéquat d'infrastructures, encourager la réduction des prix pour les consommateurs et stimuler l'accès aux services/leur utilisation |
| Programme de travail et projet de table des matières | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, rapport intérimaire | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, produits annuels | Poursuite de la rédaction, etc. | Rapport(s) final(s), lignes directrices, projets de Recommandation |

|  | Rapport au GCDT 2018 | Rapport au GCDT 2019 | Rapport au GCDT 2020 | Rapport au GCDT/ 2021à la CMDT |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Question | 1ère réunion annuelle de la CE 1 (30 avril – 4 mai 2018)\* | Réunions du Groupe du Rapporteur de la CE 1 (17-28 septembre 2018) | 2ème réunion annuelle de la CE 1 (18-22 mars 2019)\* | Réunions du Groupe du Rapporteur de la CE 1 (23 septembre – 4 octobre 2019) | 3ème réunion annuelle de la CE 1 (17-21 février 2020)\* | Réunions du Groupe du Rapporteur de la CE 1 (21 septembre – 2 octobre 2020) | 4ème réunion annuelle de la CE 1 (15-19 mars 2021)\* |
| Q 5/1 | Accent mis sur les ateliers et séminaires pour l'échange de bonnes pratiques sur le déploiement de l'infrastructure large bande dans les zones rurales et mal desservies |
| Programme de travail et projet de table des matières | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, produits annuels | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, produits annuels | Poursuite de la rédaction, etc. | Rapport(s) final(s), manuel, projets de Recommandation |
| Q 6/1 | Accent mis sur les lignes directrices, les bonnes pratiques, les outils et les séminaires régionaux sur la protection des consommateurs |
| Programme de travail et projet de table des matières | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, rapport intérimaire | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, rapport intérimaire | Poursuite de la rédaction, etc. | Rapport(s) final(s), lignes directrices, projets de Recommandation |
| Q 7/1 | Accent mis sur les bonnes pratiques, les lignes directrices et les études de cas, les formations, ateliers et séminaires sur l'accessibilité des TIC pour faire part des expériences et assurer la sensibilisation |
| Programme de travail et projet de table des matières | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, produits annuels/rapport | Poursuite de la rédaction, études de cas, etc. | Rapport d'activité annuel, produits annuels/rapport | Poursuite de la rédaction, etc. | Rapport(s) final(s), lignes directrices, projets de Recommandation |
|  | Séance d'information sur les outils disponibles, les méthodes de travail, etc. |  | Enquêtes éventuelles à communiquer pour approbation à la réunion de la CE 1 |  | Résultats de l'enquête à analyser et à intégrer. Etudes de cas versées dans la bibliothèque.Avenir des Questions | Avenir des Questions | Accord concernant les produits attendus qui seront présentés à la CMDT-21, avenir des Questions et propositions d'amélioration |

\* Réunion de l'Equipe de direction de la CE 1.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. Les photos de 2018 de la CE 1 sont disponibles à l'adresse suivante: <https://www.flickr.com/photos/itupictures/albums/72157696268484525>. [↑](#footnote-ref-1)
2. L'allocution du Directeur du BDT est disponible à l'adresse suivante:
<https://www.itu.int/en/ITU-D/bdt-director/Pages/Speeches.aspx?ItemID=181>. [↑](#footnote-ref-2)